

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA
Spoločníkom a konateľom spoločnosti OTTES SLOVAKIA s.r.o.

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti OTTES SLOVAKIA s.r.o., („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2017, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2017 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing - ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Spoločnosti sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnej účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnej účtovnej závierky je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídanie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybníť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Naš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a zváženie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Zvážili sme, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2017 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

V Bratislave, 13.03.2018



A - Consultatio, spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 247



ING. JÁN POLÓNY, PhD.
zodpovedný audítor
Licencia UDVA č. 1115

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

podnikateľov v podvojnóm účtovníctve



zostavená k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 7

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píše zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B Ć D Ę F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Účtovná jednotka	Mesiac	Rok
2 0 2 0 4 5 3 6 4 4	X riadna	X malá	od 1	2 0 1 7
IČO			Za obdobie	do 1 2 2 0 1 7
3 1 5 8 5 5 0 7	mimoriadna	veľká		
SK NACE	priebežná	(vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie	od 1 2 0 1 6
5 2 . 2 9 . 0			do 1 2 2 0 1 6	

Priložené súčasti účtovnej závierky

 Súvaha (Úč POD 1-01)
(v celých eurách)

 Výkaz ziskov a strát (Úč POD 2-01)
(v celých eurách)

 Poznámky (Úč POD 3-01)
(v celých eurách alebo eurocentoch)

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

OTTES SLOVAKIA s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

JEGOROVOVA

Číslo

3 5

PSČ

Obec

9 7 4 0 1 BANSKÁ BYSTRICA

Označenie obchodného registra a číslo zápisu obchodnej spoločnosti

OR SR Banská Bystrica, oddiel; Sro, v
ložka 1193/S

Telefónne číslo

Faxové číslo

0 4 8 / 4 1 4 8 9 8 0

E-mailová adresa

BABINSKA@OTTES.SK

Zostavená dňa:

0 6 . 0 3 . 2 0 1 8

Schválená dňa:

0 8 . 0 3 . 2 0 1 8

Podpisový záznam štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo podpisový záznam fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou.

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	
			Netto 3		
	SPOLU MAJETOK r. 02 + r. 33 + r. 74	01	1 8 4 9 4 0 0	1 3 7 3 1 8 7	
			4 7 6 2 1 3		1 4 1 5 8 9 5
A.	Neobežný majetok r. 03 + r. 11 + r. 21	02	1 0 9 2 0 0 6	6 2 0 7 5 5	
			4 7 1 2 5 1		6 5 4 7 4 6
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 04 až r. 10)	03	2 4 4 1	0	
			2 4 4 1		
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	04			
2.	Softvér (013) - /073, 091A/	05	2 4 4 1	0	
			2 4 4 1		
3.	Oceniteľné práva (014) - /074, 091A/	06			
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	07			
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	08			
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - /093/	09			
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - /095A/	10			
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 12 až r. 20)	11	1 0 8 9 5 6 5	6 2 0 7 5 5	
			4 6 8 8 1 0		6 5 4 7 4 6
A.II.1.	Pozemky (031) - /092A/	12	1 3 2 7 7 6	1 3 2 7 7 6	
					1 3 2 7 7 6
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	13	7 8 2 2 4 3	4 6 0 4 3 0	
			3 2 1 8 1 3		4 8 0 9 8 5
3.	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí (022) - /082, 092A/	14	1 7 4 5 4 6	2 7 5 4 9	
			1 4 6 9 9 7		4 0 9 8 5



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	
					Netto 3
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	15			
5.	Základné stádo a ľahné zvieratá (026) - /086, 092A/	16			
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	17			
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - /094/	18			
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - /095A/	19			
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	20			
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 22 až r. 32)	21			
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v prepojených účtovných jednotkách (061A, 062A, 063A) - /096A/	22			
2.	Podielové cenné papiere a podiely s podielovou účasťou okrem v prepojených účtovných jednotkách (062A) - /096A/	23			
3.	Ostatné realizovateľné cenné papiere a podiely (063A) - /096A/	24			
4.	Pôžičky prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	25			
5.	Pôžičky v rámci podielovej účasti okrem prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	26			
6.	Ostatné pôžičky (067A) - /096A/	27			
7.	Dlhové cenné papiere a ostatný dlhodobý finančný majetok (065A, 069A, 06XA) - /096A/	28			



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	
			Netto 3		
8.	Pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok so zostatkovou dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 069A, 06XA) - /096A/	29			
9.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (22XA)	30			
10.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - /096A/	31			
11.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - /095A/	32			
B.	Obežný majetok r. 34 + r. 41 + r. 53 + r. 66 + r. 71	33	7 5 5 8 1 3	7 5 0 8 5 1	
			4 9 6 2		7 5 8 4 1 1
B.I.	Zásoby súčet (r. 35 až r. 40)	34			
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	35			
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	36			
3.	Výrobky (123) - /194/	37			
4.	Zvieratá (124) - /195/	38			
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	39			
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - /391A/	40			
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 42 + r. 46 až r. 52)	41			
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 43 až r. 45)	42			



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1	Netto	3
			Korekcia - časť 2		Netto
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	43			
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	44			
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	45			
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	46			
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	47			
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	48			
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - /391A/	49			
6.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	50			
7.	Iné pohľadávky (335A, 336A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	51			
8.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	52			
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 54 + r. 58 až r. 65)	53	5 4 3 3 2 1	5 3 8 3 5 9	
			4 9 6 2		6 4 3 9 4 2
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 55 až r. 57)	54	4 5 8 6 2 2	4 5 3 6 6 0	
			4 9 6 2		5 3 7 7 7 5
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	55			
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	56			



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	
			Netto 3		
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	57	4 5 8 6 2 2	4 5 3 6 6 0	
			4 9 6 2		5 3 7 7 7 5
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	58			
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	59			
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľa- dávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	60			
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - /391A/	61			
6.	Sociálne poistenie (336A) - /391A/	62			
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - /391A/	63	8 4 6 0 7	8 4 6 0 7	
					1 0 6 0 7 0
8.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	64			
9.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	65	9 2	9 2	
					9 7
B.IV.	Krátkodobý finančný majetok súčet (r. 67 až r. 70)	66			
B.IV.1.	Krátkodobý finančný majetok v prepoje- ných účtovných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	67			
2.	Krátkodobý finančný majetok bez krátkodobé- ho finančného majetku v prepojených účtov- ných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	68			
3.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podieľy (252)	69			
4.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - /291A/	70			



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce
			1	2	úctovné obdobie
			Brutto - časť 1	Netto	Netto 3
			Korekcia - časť 2		
B.V.	Finančné účty r. 72 + r. 73	71	2 1 2 4 9 2	2 1 2 4 9 2	1 1 4 4 6 9
B.V.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	72	1 6 0 2	1 6 0 2	4 8 1
2.	Účty v bankách (221A, 22X, +/- 261)	73	2 1 0 8 9 0	2 1 0 8 9 0	1 1 3 9 8 8
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 75 až r. 78)	74	1 5 8 1	1 5 8 1	2 7 3 8
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	75			
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	76	1 5 8 1	1 5 8 1	2 7 3 8
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	77			
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	78			
Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	SPOLU VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY r. 80 + r. 101 + r. 141	79	1 3 7 3 1 8 7		1 4 1 5 8 9 5
A.	Vlastné imanie r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 100	80	1 3 4 4 9 4		1 3 2 9 5 7
A.I.	Základné imanie súčet (r. 82 až r. 84)	81	9 5 6 0		9 5 6 0
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	82	9 5 6 0		9 5 6 0
2.	Zmena základného imania +/- 419	83			
3.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (-/353)	84			
A.II.	Emisné ážio (412)	85			
A.III.	Ostatné kapitálové fondy (413)	86			
A.IV.	Zákonné rezervné fondy r. 88 + r. 89	87	5 8 0 2		5 8 0 2
A.IV.1.	Zákonný rezervný fond a nedeliteľný fond (417A, 418, 421A, 422)	88	5 8 0 2		5 8 0 2
2.	Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podieľy (417A, 421A)	89			



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
A.V.	Ostatné fondy zo zisku r. 91 + r. 92	90		
A.V.1.	Štatutárne fondy (423, 42X)	91		
2.	Ostatné fondy (427, 42X)	92		
A.VI.	Oceňovacie rozdiely z precenenia súčet (r. 94 až r. 96)	93		
A.VI.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	94		
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účasí (+/- 415)	95		
3.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	96		
A.VII.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 98 + r. 99	97	1 1 7 5 9 5	8 5 6 7 9
A.VII.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	98	1 1 7 5 9 5	8 5 6 7 9
2.	Neuhradená strata minulých rokov (-/429)	99		
A.VIII.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdo- bie po zdanení +/- r. 01 - (r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 101 + r. 141)	100	1 5 3 7	3 1 9 1 6
B.	Záväzky r. 102 + r. 118 + r. 121 + r. 122 + r. 136 + r. 139 + r. 140	101	1 2 3 8 6 9 3	1 2 8 2 9 3 8
B.I.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 103 + r. 107 až r. 117)	102	2 0 1 1	2 4 5 2
B.I.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku súčet (r. 104 až r. 106)	103	0	
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	104		
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielo- vej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	105		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 475A, 476A)	106		
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	107		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	108		
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	109		
5.	Ostatné dlhodobé záväzky (479A, 47XA)	110		
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	111		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	112		
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	113		
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	114	9 3 8	1 2 3 0
10.	Iné dlhodobé záväzky (336A, 372A, 474A, 47XA)	115		
11.	Dlhodobé záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	116		
12.	Odložený daňový záväzok (481A)	117	1 0 7 3	1 2 2 2



Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
B.II.	Dlhodobé rezervy r. 119 + r. 120	118		
B.II.1.	Zákonné rezervy (451A)	119		
2.	Ostatné rezervy (459A, 45XA)	120		
B.III.	Dlhodobé bankové úvery (461A, 46XA)	121	2 7 5 0 0	5 7 5 0 0
B.IV.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 123 + r. 127 až r. 135)	122	1 1 7 2 3 6 0	1 1 8 5 0 9 8
B.IV.1.	Záväzky z obchodného styku súčet (r. 124 až r. 126)	123	9 1 7 8 0 8	9 3 4 7 5 3
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	124		
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	125		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	126	9 1 7 8 0 8	9 3 4 7 5 3
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	127		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	128		
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	129		
5.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	130	2 2 7 3 5 3	2 3 2 5 0 7
6.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	131	7 0 6 6	9 2 5 1
7.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336A)	132	5 8 7 2	6 1 8 4
8.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	133	1 9 4 5	2 0 5 8
9.	Záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	134		
10.	Iné záväzky (372A, 379A, 474A, 475A, 479A, 47XA)	135	1 2 3 1 6	3 4 5
B.V.	Krátkodobé rezervy r. 137 + r. 138	136	6 8 2 2	7 8 8 8
B.V.1.	Zákonné rezervy (323A, 451A)	137	5 8 9 7	6 9 6 3
2.	Ostatné rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	138	9 2 5	9 2 5
B.VI.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	139	3 0 0 0 0	3 0 0 0 0
B.VII.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-255A)	140		
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 142 až r. 145)	141		
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	142		
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	143		
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	144		
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	145		



Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
*	Čistý obrat (časť účt. tr. 6 podľa zákona)	01	3 6 5 1 5 1 2	4 9 2 4 3 5 8
**	Výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02	3 6 5 3 3 2 0	4 9 4 2 2 1 8
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	03		
II.	Tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04		
III.	Tržby z predaja služieb (602, 606)	05	3 6 5 1 5 1 2	4 9 2 4 3 5 8
IV.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/-) (účtová skupina 61)	06		
V.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07		
VI.	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku, dlhodobého hmotného majetku a materiálu (641, 642)	08		
VII.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09	1 8 0 8	1 7 8 6 0
**	Náklady na hospodársku činnosť spolu r. 11 + r. 12 + r. 13 + r.14 + r. 15 + r. 20 + r. 21 + r. 24 + r. 25 + r. 26	10	3 6 4 3 5 6 8	4 8 9 3 2 4 3
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 507)	11		
B.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503)	12	3 0 7 9 3	7 3 5 1 6
C.	Opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13		
D.	Služby (účtová skupina 51)	14	3 3 5 6 3 7 8	4 5 1 5 4 2 5
E.	Osobné náklady (r. 16 až r. 19)	15	2 0 5 1 6 7	2 1 9 9 8 5
E.1.	Mzdové náklady (521, 522)	16	1 4 9 8 0 6	1 5 8 6 1 2
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	17		
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	18	4 9 9 9 2	5 6 2 2 4
4.	Sociálne náklady (527, 528)	19	5 3 6 9	5 1 4 9
F.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	20	8 9 3 2	9 0 2 4
G.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (r. 22 + r. 23)	21	3 3 9 9 1	5 2 1 3 7
G.1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551)	22	3 3 9 9 1	5 2 1 3 7
2.	Opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (+/-) (553)	23		
H.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	24		
I.	Opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25		1 1 1 7
J.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26	8 3 0 7	2 2 0 3 9
***	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r. 02 - r. 10)	27	9 7 5 2	4 8 9 7 5



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2
*	Pridaná hodnota (r. 03 + r. 04 + r. 05 + r. 06 + r. 07) - (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14)	28	2 6 4 3 4 1	3 3 5 4 1 7
**	Výnosy z finančnej činnosti spolu r. 30 + r. 31 + r. 35 + r. 39 + r. 42 + r. 43 + r. 44	29		2
VIII.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	30		
IX.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku súčet (r. 32 až r. 34)	31		
IX.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov od prepojených účtovných jednotiek (665A)	32		
2.	Výnosy z cenných papierov a podielov v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (665A)	33		
3.	Ostatné výnosy z cenných papierov a podielov (665A)	34		
X.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet (r. 36 až r. 38)	35		
X.1.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku od prepojených účtovných jednotiek (666A)	36		
2.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (666A)	37		
3.	Ostatné výnosy z krátkodobého finančného majetku (666A)	38		
XI.	Výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39		2
XI.1.	Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek (662A)	40		
2.	Ostatné výnosové úroky (662A)	41		2
XII.	Kurzové zisky (663)	42		
XIII.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	43		
XIV.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	44		
**	Náklady na finančnú činnosť spolu r. 46 + r. 47 + r. 48 + r. 49 + r. 52 + r. 53 + r. 54	45	5 4 8 3	7 8 3 1
K.	Predané cenné papiere a podiely (561)	46		
L.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	47		
M.	Opravné položky k finančnému majetku (+/-) (565)	48		
N.	Nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49	3 1 0 5	4 7 0 0
N.1.	Nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky (562A)	50		
2.	Ostatné nákladové úroky (562A)	51	3 1 0 5	4 7 0 0
O.	Kurzové straty (563)	52		7 4
P.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	53		
Q.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54	2 3 7 8	3 0 5 7



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
***	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55	- 5 4 8 3	- 7 8 2 9
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56	4 2 6 9	4 1 1 4 6
R.	Daň z príjmov (r. 58 + r. 59)	57	2 7 3 2	9 2 3 0
R.1.	Daň z príjmov splatná (591, 595)	58	2 8 8 0	8 1 6 3
2.	Daň z príjmov odložená (+/-) (592)	59	- 1 4 8	1 0 6 7
S.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60		
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 56 - r. 57 - r. 60)	61	1 5 3 7	3 1 9 1 6

POZNÁMKY K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE 2017

zostavené podľa Opatrenia č.MF/23378/2014-74 (FS č.12/2014), ktorým sa ustanovujú podrobnosti o individuálnej účtovnej závierke a rozsahu údajov určených z individuálnej účtovnej závierky na zverejnenie pre malé účtovné jednotky

Článok I – VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE**1) Základné informácie o účtovnej jednotke**

Obchodné meno:	OTTES SLOVAKIA, s.r.o.
Sídlo:	Jegorova 35, 974 01 Banská Bystrica
Právna forma:	Spoločnosť s ručením obmedzeným
Dátum vzniku:	Zápis do obchodného registra: 5. 5. 1993
Hlavný predmet podnikania:	Sprostredkovateľská činnosť v doprave
Subjekt verejného záujmu:	Spoločnosť OTTES SLOVAKIA, s.r.o. nie je subjektom verejného záujmu (§ 2/14 ZoU).
Účtovné obdobie:	Kalendárny rok 2017

Test veľkostnej skupiny účtovnej jednotky (2/7 ZoU)

(Do veľkostnej skupiny malá účtovná jednotka patrí taká, ktorá za dve po sebe idúce účtovné obdobia spĺňa aspoň dve z troch podmienok – suma netto aktív presiahla 350 000 eura, ale nepresiahla 4 000 000 eur, čistý obrat presiahol 700 000 eur, ale nepresiahol 8 000 000 eur a priemerný prepočítaný počet zamestnancov počas účtovného obdobia presiahol 10, ale nepresiahol 50).

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	Áno/Nie
Netto aktíva celkom	1373187	1415895	áno
Čistý obrat celkom	3651512	4924358	áno
Počet zamestnancov	13	13	áno

Komentár: UJ spĺňa veľkostné podmienky na zatriedenie do veľkostnej skupiny – malá účtovná jednotka, preto zostavuje účtovnú závierku podľa metodiky pre túto veľkostnú skupinu (Opatrenie č.MF/23378/2014-74).

2) Dátum schválenia účtovnej závierky za rok 2016

Účtovná závierka za rok 2016 bola schválená Valným zhromaždením spoločnosti, ktoré bolo zvolané konateľom Ing. Vladimírom Kulfanom a konalo sa dňa 22. 2. 2017 v sídle spoločnosti.

3) Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Táto účtovná závierka je riadna individuálna účtovná závierka spoločnosti OTTES SLOVAKIA, s.r.o. so sídlom v Banskej Bystrici. Bola zostavená za účtovné obdobie od 1.januára do 31.decembra 2017 podľa slovenských právnych predpisov.

4) Údaje o skupine účtovných jednotiek v súvislosti s konsolidáciou**a) Konsolidujúca účtovná jednotka**

bez náplne

b) Bezprostredne konsolidujúca účtovná jednotka

bez náplne

c) Register s uloženými konsolidovanými uzávierkami

bez náplne

5) Priemerný prepočítaný počet zamestnancov účtovnej jednotky:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet počas účtovného obdobia	13	13

Článok II – INFORMÁCIE O ORGÁNOCH SPOLOČNOSTI

Informácie o orgánoch účtovnej jednotky – štatutárneho orgánu, dozorného orgánu a iného orgánu účtovnej jednotky, pričom sa uvádzajú najmä informácie – o podmienkach a výške jednotlivých druhov záruk alebo iných zabezpečení, o pôžičkách a ich podmienkach (výška úrokov, celková suma pôžičky, suma splatenej pôžičky, suma odpustenej pôžičky), o použití majetku účtovnej jednotky na súkromné účely; v členení na jednotlivé orgány (informácie sa neuvádzajú vtedy, ak by umožnili identifikáciu finančnej situácie konkrétnej fyzickej osoby):

Orgány účtovnej jednotky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Štatutárny orgán		
Ing. Kulfan Vladimír, konateľ od 5.5.1993 - trvá	Bez príjmu	Bez príjmu
Ing. Kulfanová Nadežda, konateľ – spoločník od 20. 9. 2005 - trvá	Bez príjmu	Bez príjmu

Článok III – INFORMÁCIE O PRIJATÝCH POSTUPOCH

1) Zostavenie účtovnej závierky – predpoklad nepretržitosti

Účtovná závierka za rok 2017 bola zostavená za splnenia predpokladu, že účtovná jednotka bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti minimálne 12 mesiacov po závierkovom dni v zmysle § 7 ods. 4 zákona o účtovníctve.

2) Informácia o aplikácii účtovných zásad a účtovných metód

Spoločnosť uplatňuje účtovné princípy a postupy účtovania v súlade so zákonom o účtovníctve a s postupmi účtovania pre podnikateľov, ktoré platia v Slovenskej republike. Účtovníctvo sa vedie v peňažných jednotkách slovenskej meny, t.j. v eurách. Pokiaľ nie je uvedené inak, všetky vykázané údaje v týchto poznámkach sú v celých eurách.

Účtovníctvo sa vedie na základe dodržania časovej a vecnej súvislosti nákladov a výnosov. Za základ sa berú všetky náklady a výnosy, ktoré sa vzťahujú na účtovné obdobie bez ohľadu na ich platenie.

Pri oceňovaní majetku a záväzkov sa uplatňuje zásada opatrnosti, t.j. berú sa za základ všetky riziká, straty a zníženia hodnoty, ktoré sa týkajú majetku a záväzkov a ktoré sú známe ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Moment zaúčtovania výnosov – výnosy sa účtujú pri splnení dodacích podmienok, nakoľko v tomto okamihu prechádzajú na odberateľa významné riziká a vlastnícke práva.

Dlhodobé a krátkodobé pohľadávky a záväzky sa v súvahe vykazujú ako dlhodobé alebo krátkodobé podľa zostatkovej doby splatnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Časť dlhodobej pohľadávky a časť dlhodobého záväzku, ktorých splatnosť nie je dlhšia ako jeden rok odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa vykazujú v súvahe ako krátkodobá pohľadávka alebo krátkodobý záväzok.

Použitie odhadov – zostavenie účtovnej závierky si vyžaduje, aby vedenie spoločnosti vypracovalo odhady a predpoklady, ktoré majú vplyv na vykazované sumy aktív a pasív, uvedenie možných budúcich aktív a pasív k dátumu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, ako aj na vykazovanú výšku výnosov a nákladov počas roka. Skutočné výsledky sa môžu od takýchto odhadov líšiť.

Vykázané dane – slovenské daňové právo je relatívne mladé s nedostatkom existujúcich precedensov a podlieha neustálym novelizáciám. Nakoľko existujú rôzne interpretácie daňových zákonov a predpisov pri uplatňovaní v rôznych typoch transakcií, sumy vykázané v účtovnej závierke sa môžu neskôr zmeniť podľa konečného stanoviska daňových úradov.

Spoločnosť v priebehu roka 2017 nemenila účtovné zásady ani účtovné metódy.

3) Informácie o charaktere a účele **transakcií, ktoré sa neuvádzajú v súvahe**
Bez náplne

4) **Spôsob a určenie oceňovania** majetku a záväzkov (vrátane rozhodujúcich odhadov):

a) Spôsob oceňovania majetku a záväzkov (§ 25 ZoU):

Č.	Názov položky	Spôsob oceňovania
----	---------------	-------------------

- | | | |
|-------|--|-------------------------------|
| 1. | Dlhodobý nehmotný majetok externe kúpený: | Obstarávacia cena |
| 2. | Dlhodobý nehmotný majetok interne vytvorený: | Vlastné náklady |
| 3. | Dlhodobý nehmotný majetok obstaraný inak (darom): | Cena stanovená súdnym znalcom |
| 4. | Dlhodobý hmotný majetok externe kúpený: | Obstarávacia cena |
| 5. | Dlhodobý hmotný majetok interne vytvorený: | Vlastné náklady |
| 6. | Dlhodobý nehmotný majetok obstaraný inak (darom): | Cena stanovená súdnym znalcom |
| 7. | Dlhodobý finančný majetok: | Obstarávacia cena |
| 8. | Zásoby obstarané kúpou: | Obstarávacia cena |
| 9. | Zásoby vytvorené vlastnou činnosťou: | Vlastné náklady |
| 10. | Zásoby obstarané inak (darom): | Cena stanovená súdnym znalcom |
| 11. | ZV a zákazková výstavba nehnuteľnosti určenej na predaj: | Menovitá hodnota |
| 12.1. | Vlastné pohľadávky: | Menovitá hodnota |
| 12.2. | Kúpené pohľadávky: | Obstarávacia cena |

13.

Krátkodobý finančný majetok:

Obstarávacia cena

14.

Časové rozlíšenie na strane aktív súvahy:

Menovitá hodnota

15.

Závazky, vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov:

Menovitá hodnota

16.

Časové rozlíšenie na strane pasív súvahy:

Menovitá hodnota

17.

Deriváty:

Menovitá hodnota

18.

Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi:

Menovitá hodnota

19.

Prenajatý majetok a majetok obstaraný na základe zmluvy o kúpe prenajatej veci:

Obstarávacia cena

20.

Splatná daň z príjmov a odložená daň z príjmov:

Menovitá hodnota

b) Trvalé zníženie hodnoty majetku nebolo účtované. Prechodné zníženie hodnoty majetku je zaúčtované formou opravnej položky. Opravné položky k majetku, okrem dlhodobej pohľadávky stanovila účtovná jednotka odborným odhadom bonity príslušného majetku.

c) Závazky účtovná jednotka ocenila menovitou hodnotou záväzkov. Rezervy účtovná jednotka ocenila odborným odhadom budúcej menovitej hodnoty potrebnej na ich úhradu.

d) Určenie ocenenia finančných nástrojov alebo majetku, ktorý nie je finančným nástrojom pri oceňovaní **reálnou hodnotou**. Účtovná jednotka počas účtovného obdobia ani k závierkovému dňu nepoužila ocenenie reálnou hodnotou, lebo nemala k tomu vecnú náplň.

e) Určenie ocenenia finančných nástrojov pri oceňovaní obstarávacou cenou alebo vlastnými nákladmi. Účtovná jednotka počas účtovného obdobia ani k závierkovému dňu nepoužila ocenenie obstarávacou cenou alebo vlastnými nákladmi, lebo nemala k tomu vecnú náplň.

Účtovná jednotka používa pri oceňovaní prírastku cudzej meny v hotovosti alebo na bankový účet – zmenárenský kurz konkrétnej banky (§ 24/3 ZoU). Účtovná jednotka používa pri oceňovaní úbytku cudzej meny v hotovosti alebo z bankového účtu – základné pravidlo (D-1), teda kurz zo dňa predchádzajúceho dňu účtovného prípadu (§ 24/2/a; § 24/6 ZoU).

f) Účtovná jednotka nepoužila dobrovoľné oceňovanie obchodných podielov metódou vlastného imania (§ 27/9 ZoU).

g) Tvorba odpisového plánu pre dlhodobý majetok
pre dlhodobý majetok, pričom sa uvádza doba odpisovania, sadzby odpisov a odpisové metódy pre účtovné odpisy

Dlhodobý hmotný a nehmotný odpisovaný majetok	číslo účtu	doba odpisovania (počet rokov)	odpisová sadzba (%)
Software	013	4	25 %
Stavby	021	20	5 %
Stavby	021	40	2,5 %
Dopravné prostriedky	022	6	16,60%

Komentár k odpisovému plánu:

- UJ používa účtovné odpisy závisle na daňových odpisoch. Majetok sa začína odpisovať v mesiaci, kedy bol zaradený do užívania. Účtovné odpisy vychádzajú z predpokladanej doby používania majetku. Dlhodobý majetok sa odpisuje počas 4 rokov od jeho obstarania.
- UJ používa rovnomerné odpisovanie dlhodobého hmotného a nehmotného majetku.
- UJ nepoužíva jednorázový odpis dlhodobého majetku z dôvodu jednorázového trvalého zníženia hodnoty majetku (§13/2 PU)
- UJ nepoužíva kategóriu drobného dlhodobého nehmotného majetku – položky pod 2400 eur jednotkovej ceny, životnosť nad jeden rok
- UJ nepoužíva kategóriu drobného dlhodobého hmotného majetku – položky pod 1700 eur jednotkovej ceny, životnosť nad jeden rok

h) Informácia o poskytnutých dotáciách a pri dotáciách na obstaranie majetku sa uvedú zložky majetku a ich ocenenie:

Spoločnosť neprijala žiadne dotácie na obstaranie majetku.

5) Informácie o oprave významných a nevýznamných chýb minulých účtovných období účtovaných v bežnom účtovnom období:

Spoločnosť v roku 2017 neúčtovala významné ani menej významné chyby minulých účtovných období.

Článok IV – INFORMÁCIE, KTORÉ VYSVETĽUJÚ A DOPLŇAJÚ SÚVAHU A VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

a) Dlhodobý nehmotný majetok, ktorým je goodwill alebo záporný goodwill - dôvod jeho vzniku, spôsob výpočtu a prehodnotenie opodstatnenosti jeho výšky a odpisu jeho hodnoty:

Spoločnosť v roku 2017 neúčtovala o goodwillu ani o zápornom goodwillu.

2) Informácie o významných položkách derivátov, majetku a záväzkoch zabezpečených derivátmi (§ 16 PU):

Spoločnosť neúčtuje o derivátoch, ani o majetku a záväzkoch zabezpečených derivátmi.

3a) Celková suma záväzkov so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako 5 rokov:

Spoločnosť k 31.12.2017 neeviduje záväzky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako 5 rokov.

3b) Celková suma zabezpečených záväzkov – opis a spôsob zabezpečenia záväzkov: za bežné účtovné obdobie:

Zabezpečené záväzky	Spôsob zabezpečenia	Hodnota záväzkov
Záložným právom	Záložné právo k nehnuteľnosti	180.000

4) Informácie o vlastných akciách:

Spoločnosť nevlastní vlastné akcie.

5) Informácie o sume a dôvodoch vzniku jednotlivých položiek **nákladov alebo výnosov**, ktoré majú výnimočný rozsah alebo výskyt (napr. výnosy z predaja podniku alebo jeho časti, náklady z dôvodu predaja podniku alebo jeho časti, škody z dôvodu živelných pohrôm):

Bez náplne.

Článok V – INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH

1a) **Podmienený majetok** – opis a hodnota pravdepodobného majetku, ktorým sa rozumie možný majetok, ktorý vznikol v dôsledku minulých udalostí a ktorého existencia alebo vlastníctvo závisí od toho, či nastane alebo nenastane jeden alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky; týmto majetkom sú – napr. práva zo servisných zmlúv, poisťných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv:
Bez náplne

1b) **Podmienené záväzky** – opis a hodnota podmienených záväzkov vyplývajúcich napr. zo súdnych rozhodnutí, z poskytnutých záruk, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z ručenia podľa jednotlivých druhov ručenia:

So spoločnosťou v súčasnosti nie sú vedené súdne spory a ani v blízkej budúcnosti nie sú známe hroziace súdne spory od veriteľov.

2) **Ostatné finančné povinnosti**, ktoré sa nevykazujú v účtovných výkazoch - napríklad zákonná povinnosť alebo zmluvná povinnosť odobrať určité množstvo produktu, uskutočniť investície a veľké opravy:
Bez náplne

3) **Podsúvahové účty** – uvádzajú sa informácie o významných položkách sledovaných na podsúvahových účtoch (§ 85 PU):

Bez náplne

Článok VI – UDALOSTI, KTORÉ NASTALI PO ZÁVIERKOVOM DNI (Následné udalosti)

Po 31. decembri 2017 až do zostavenia účtovnej závierky nenastali také udalosti, ktoré by významným spôsobom ovplyvnili aktíva a pasíva spoločnosti.

Článok VII – OSTATNÉ INFORMÁCIE

1) Informácie o výlučnom práve poskytovať služby vo verejnom záujme:

Bez náplne

2) Informácie o osobitnej kategórii priemyselnej výroby (§ 23d/6 ZoU):

Bez náplne

3) Informácie o finančných vzťahoch s orgánmi verejnej moci (§ 23d/6 ZoU):

V spoločnosti nemá žiadny orgán verejnej moci podiely na hlasovacích právach.

V Banskej Bystrici 6. 3. 2018

Ing. Kulfan Vladimír



Výročná správa spoločnosti OTTES SLOVAKIA s.r.o.

1. januára 2017 do 31.decembra 2017

Výročná správa vyhotovená podľa § 20 zákona č.431/2002 Z.z. o Účtovníctve
v znení neskorších predpisov



Legislatívny rámec pre výročnú správu

Spoločnosť má povinnosť auditu podľa §19 zákona č. 431/2002 Z. z. o Účtovníctve v znení neskorších predpisov a preto má aj povinnosť vyhotoviť výročnú právu podľa § 20 zákona č. 431/2002 Z. z. o Účtovníctve v znení neskorších predpisov .

Táto výročná správa podlieha tiež overeniu audítorom do jedného roka od skončenia účtovného obdobia.

Profil spoločnosti

Identifikačné údaje, vlastnícke vzťahy

Obchodný názov:	OTTES SLOVAKIA, s. r. o.
Sídlo spoločnosti:	Jegorovova 35, 974 01 Banská Bystrica Slovenská republika
Právna forma:	spoločnosť s ručením obmedzeným spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel : s.r.o., vložka č.1193/S
Deň vzniku:	05/05/2003
Výška základného imania:	9 559,85 EUR

Predmet činnosti podľa výpisu z obchodného registra

- sprostredkovateľská činnosť v doprave
- obchodná a sprostredkovateľská činnosť mimo riadnej predajne so všetkými druhmi tovarov, okrem tovarov, na ktoré sa vyžaduje osobitné povolenie
- zasielateľstvo
- skladovanie a prekládka tovarov
- prenájom nehnuteľností bez poskytovania iných než základných služieb spojených s prenájomom
- ubytovacie služby bez poskytovania pohostinských činností
- poskytovanie služieb rýchleho občerstvenia v spojení s predajom na priamu konzumáciu

Zoznam vlastníkov OTTES SLOVAKIA s.r.o.

majiteľ, konateľ: K u l f a n o v á Nadežda Ing. 100% podiel
konateľ: K u l f a n Vladimír Ing.

OTTES SLOVAKIA s.r.o. nemá žiadne kapitálové účasti v iných slovenských alebo medzinárodných spoločnostiach

Najvyšším orgánom spoločnosti je valné zhromaždenie .



História firmy

Firma vznikla v roku 1993 ako SETTO Slovakia a po zmene vlastníka firmy v roku 2004 má firma názov OTTES SLOVAKIA, s. r. o..

Vízia OTTES SLOVAKIA s.r.o.

Hlavným zameraním spoločnosti je zasielateľstvo – zasielateľská činnosť v rámci Európskej únie, Slovenskej republiky a tiež zabezpečovanie medzinárodnej prepravy uskutočňovanej mimo územia Európskeho spoločenstva, tiež skladovanie tovaru a logistika na ploche 2 300 m² skladovej plochy a poskytovanie ubytovacích služieb zariadení v penzióne Villa Golf Sliach.

Naším dlhodobým zámerom je aj naďalej skvalitňovať a rozvíjať služby pre našich obchodných partnerov, a zároveň posilňovať svoju pozíciu na Slovenskom a Európskom trhu.

Poslanie a ciele

Spoločnosť bude pokračovať v roku 2018 v optimalizácii nákladov a zameria sa na efektivitu práce všetkých zamestnancov. To všetko pri udržaní sa v silnej konkurencii firiem na trhu, skvalitňovať úroveň poskytovaných služieb pre svojich obchodných partnerov.

Ekonomický vývoj

Od svojho vzniku si spoločnosť pomerne stabilne udržiava svoje postavenie na trhu v oblasti zasielateľstva. Spoločnosť reaguje na zvyšujúce sa požiadavky a konkurenciu na trhu zvyšovaním kvality poskytovaných služieb a eliminovanie vzniku prípadných nedostatkov. Prognóza pre nasledujúce obdobie predpokladá stabilné tržby s miernym nárastom.

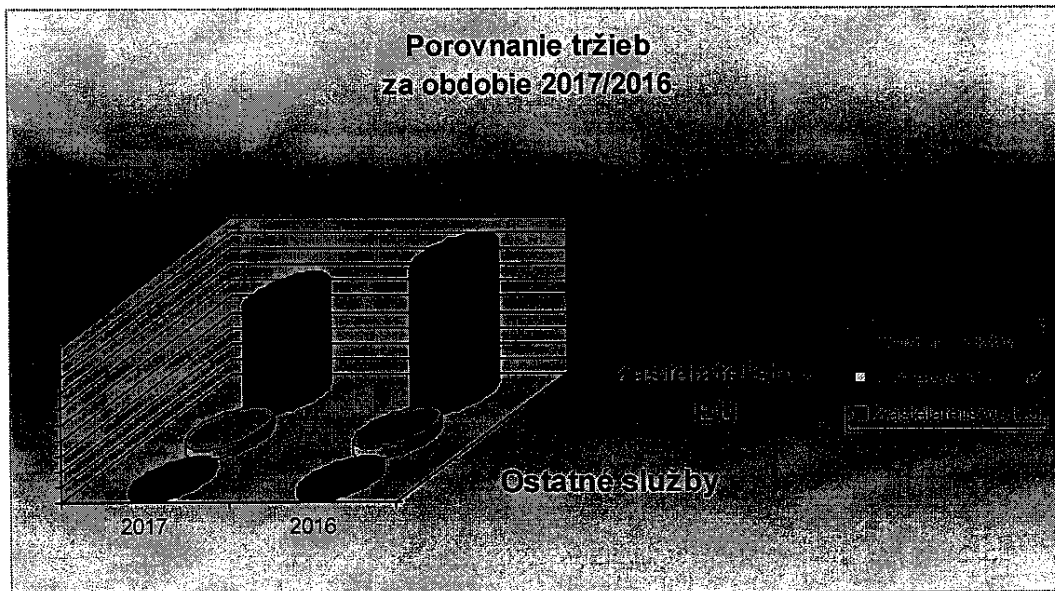
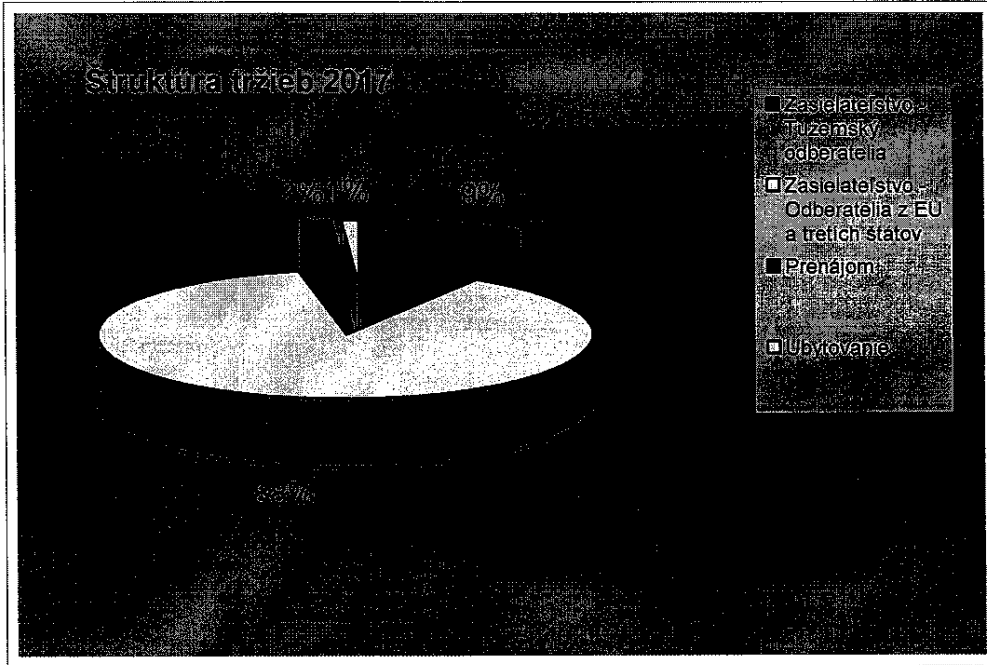
Účtovným obdobím spoločnosti je kalendárny rok od 1. 1. 2017 do 31. 12. 2017.

Spoločnosť svojou činnosťou nemá žiadny významný vplyv na životné prostredie.

Firma realizuje 97% svojej činnosti na zahraničných trhoch, a to predovšetkým v Rakúsku a Nemecku. Ostatné tržby tvoria služby v oblasti zasielateľstva pre Slovenských partnerov.

Tržby zo sprostredkovania prepravy – zasielateľstva dlhodobo tvoria najväčší podiel z celkových tržieb, ktorý predstavuje cca 97%. Ostatné činnosti, ktoré tvoria tržby sú prenájom skladových priestorov v areáli spoločnosti jednému nájomcovi a ubytovacie služby bez stravovania v ubytovacom zariadení penzión Villa Golf na Sliachi.

Štruktúra tržieb podľa druhu

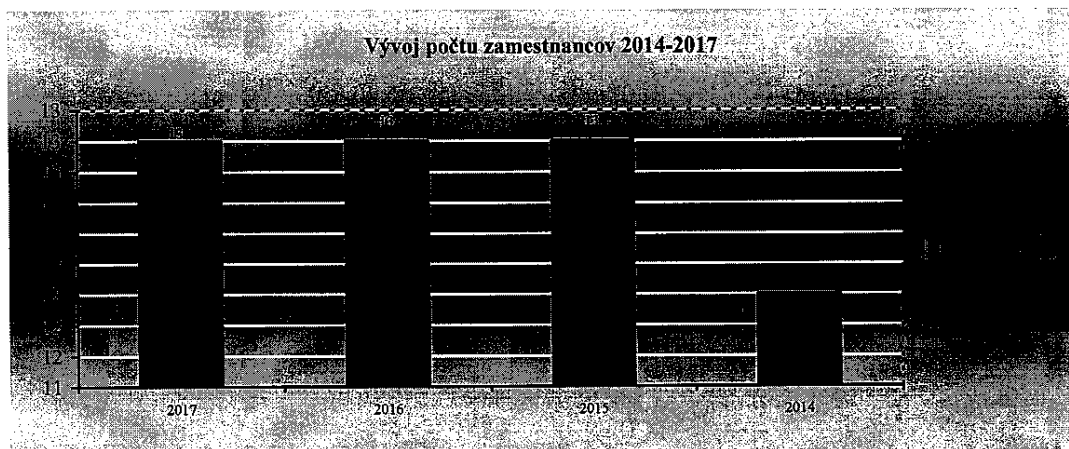


Ľudské zdroje

Spoločnosť OTTES SLOVAKIA, s. r. o od svojho vzniku stabilne zamestnáva v priemere 11 ľudí. Od roku 2012 spoločnosť zaznamenala mierny nárast a v roku 2015 zamestnávala v priemere 13 ľudí. Priemerný počet zamestnancov sa v roku 2017 nezmenil.

Štruktúra zamestnancov:

Vedenie spoločnosti	2 zamestnanci
Zasielateľstvo	6 zamestnanci
Ubytovanie	3 zamestnanci
Administratíva	2 zamestnanci



Kvalita

Spoločnosť získala v roku 2006 certifikát ISO 9001/2000, ktorý sa v pravidelných intervaloch recertifikuje.

Ekonomika spoločnosti

Výkaz ziskov a strát

Tržby zo služieb v roku 2017 v porovnaní s rokom 2016 zaznamenali pokles o 1 289 tis. Eur. V roku 2017 spoločnosť vykonala menej preprav, čo bolo zapríčinené poklesom objednávok od najväčších odberateľov v zahraničí.

Pridaná hodnota dosiahla 264 tis. EUR, čo v porovnaní s finančným rokom 2016 predstavuje pokles o 71 tis, ktorý je spôsobený hlavne vyššími nákladmi pri preprave, nižšími tržbami a menším ziskom s jednotlivých preprav.

Spoločnosť dosiahla **pozitívny výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti vo výške 1,5 tis. EUR**. V porovnaní s finančným rokom 2016 ide o pokles vo výške 30,5 tis. EUR z dôvodu vyšších nákladov a zvýšených nákladov na prepravy.

Z finančnej činnosti spoločnosť dosiahla stratu vo výške 8 tis. EUR. Strata bola spôsobená najmä úrokmi z dlhodobého úveru na obstaranie nehnuteľnosti v BA tiež aj bankovými poplatkami .

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA - VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

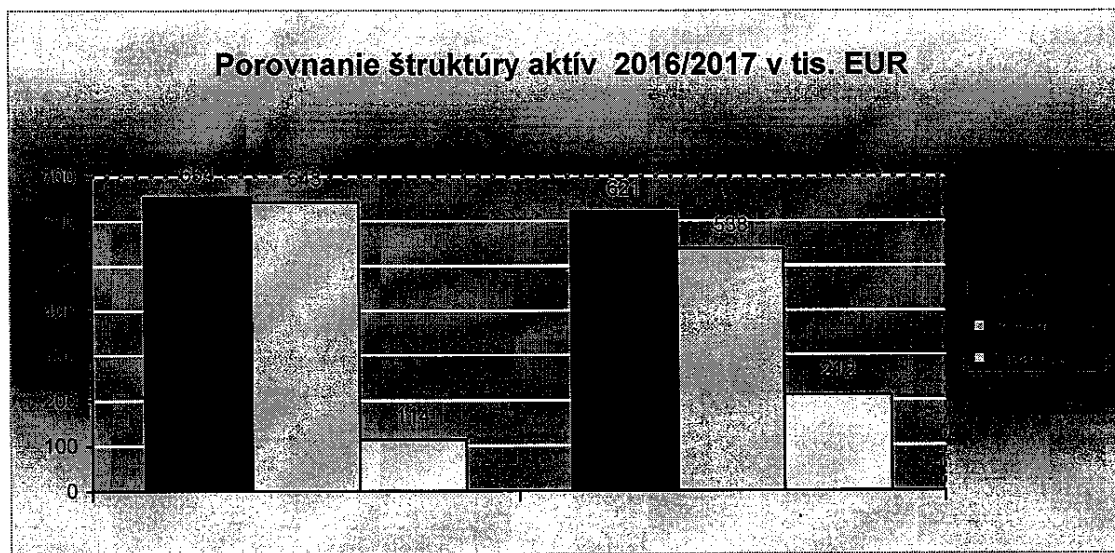
Vybrané ukazovatele o výsledku hospodárenia

(údaje v celých eurách)	2017	2016
ČISTÝ OBRAT	3651512	4 924 358
Výnosy z hospodárskej činnosti spolu	3653320	4 942 218
I. Tržby z predaja tovaru		
II. Tržby z predaja vlastných výrobkov		
III. Tržby z predaja služieb	3651512	4 924 358
IV. Zmena stavu zásob vlastnej výroby		
V. Aktivácia		
VI. Tržby z predaja investičného majetku a zásob		
VII. Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti	1808	17 860
Náklady na hospodársku činnosť spolu	3643568	4 893 243
A. Náklady na obstaranie predaného tovaru		
B. Spotreba mat., energie a nekl. Dodávky	30793	73 516
C. Opravné položky k zásobám		
D. Služby	3356378	4 515 425
E. Osobné náklady	205167	219 985
F. Odpisy a opravné položky k HIM	33991	158 612
G. Zostatková cena predaného majetku a zásob		
H. Ostatné náklady na hospodársku činnosť	8307	22 039
Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti	9752	48 975
Výnosy z finančnej činnosti		2
Náklady na finančnú činnosť	5483	7 831
Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti	-5483	-7 829
Celkový výsledok hospodárenia pred zadaním	4269	41146
Daň z príjmov splatná	2880	8 163
Daň z príjmov odložená	-148	1 067
VÝSLEDOK HOSPODÁRENIA PO ZDANENÍ	1537	31 916

Majetok spoločnosti

Aktíva

Aktíva spoločnosti mali vo finančnom rokoch 2016/2017 nasledovnú štruktúru - viď Graf. Štruktúra aktív. Hodnota hmotného a nehmotného majetku sa nezmenila, lebo v uplynulom roku sa nerealizovali žiadne nákupy majetku, zvýšili sa len oprávky k obstaranému majetku v dôsledku odpisovania.



Obežné aktíva

Stabilný vývoj spoločnosti je viditeľný aj v štruktúre obežných aktív, ktorá je v roku 2017 porovnateľná s rokom 2016 a je tam len mierny pokles o 7,5 tis. Eur

Pasíva

Závazky z obchodného styku v roku 2017 v porovnaní s rokom 2016 a mierne znížili.

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA - SÚVAHA
Vybrané ukazovatele o majetku a záväzkoch

STRANA AKTÍV SÚVAHY	2017	2016
MAJETOK SPOLU	1373187	1 415 895
A. Neobežný majetok	620754	654 746
A. 1 Dlhodobý nehmotný majetok		
A. 2 Dlhodobý hmotný majetok	620754	654 746
A. 3 Dlhodobý finančný majetok		
B. Obežný majetok	750851	758 411
B. 1 Zásoby		
B. 2 Dlhodobé pohľadávky		
B. 3 Krátkodobé pohľadávky	538359	643 942
B. 4 Krátkodobý finančný majetok		
B. 5 Finančné účty	212492	114 469
C. Časové rozlíšenie	1581	2 738
STRANA PASÍV SÚVAHY		
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY	1373187	1 415 920
A. Vlastné imanie	134494	132 957
A. 1 Základné imanie	9560	9 560
A. 2 Emisné ážio		
A. 3 Osatné kapitálové fondy		
A. 4 Zákonné rezervné fondy	5802	5 802
A. 5 Ostatné fonady zo zisku		
A. 6 Výsledok hospodárenia minulých rokov	117595	85 679
A. 7 Výsledok hosp. bežného roku po zdanení	1537	31 916
B. Záväzky	1238693	1 283 322
B. 1 Dlhodobé záväzky	2011	2 452
B. 2 Dlhodobé rezervy		
B. 3 Dlhodobé bankové úvery	27500	57 500
B. 4 Krátkodobé záväzky	1172360	1 185 098
B. 5 Krátkodobé rezervy	6822	7 888
B. 6 Bežné bankové úvery	30000	30 000
B. 7 Krátkodobé finančné výpomoci		
C. Časové rozlíšenie		


Najväčší dodávatelia a odberatelia v roku 2017 boli: Excelent, DHL Solutions, LGI Deutschland, Eberl. BC logistics, Makita, Dukotrans, Blankyt, Truckway, IMV Alltrans, Alti Trade, Rodoteam,

Spoločnosť vo finančnom roku 2017 nevykazovala činnosť, ktorá by mala výrazný dopad na životné prostredie.

Navrhuje sa, aby zisk vygenerovaný vo finančnom roku 2017 bol preúčtovaný na nerozdelený zisk minulých období.

Spracovala: Ing. Babinská Lenka

V Banskej Bystrici 6. 3. 2018



Ing. Kulfan Vladimír – konateľ spoločnosti